



Eco Inflatable Spa Používateľský manuál

Nová úroveň odpočinku

Dôkladne si prečítajte a
uschovajte pre budúce
použitie



Naskenujte svoj
QR kód na
stiahnutie návodu
na použitie



Neustále sa snažíme naše výrobky zlepšovať. V rámci tohto procesu sa môžu technické špecifikácie a vzhľad produktu meniť, čo môže viesť k aktualizáciám tohto návodu. Pre najnovšie informácie jednoducho naskenujte QR kód.

Pri používaní vírivky by mala byť vždy prítomná zodpovedná dospelá osoba.

Bezpečnostné pokyny	04-06
Zoznam dielov a technické špecifikácie	07-08
Pokyny na ohrievanie	09
Pokyny na inštaláciu	10
Nastavenie vírivky	11-12
Inštalácia LED svetiel – LED svetlá nie sú súčasťou balenia	13
Napustenie vírivky	14
Prevádzka vírivky	15-16
Údržba vody	17
Čistenie a uskladnenie	18-19
Výmena vykurovacieho telesa	20-22
Chybové kódy	23
Záruka a reklamácie	24
Aplikácia	25

ZÁKAZNICKÝ SERVIS

VRÁTENIE TOVARU

Premýšľate o vrátení? Sme tu, aby sme vám pomohli.

Či už ste zmenili názor, alebo máte problém s vadným či poškodeným výrobkom, prvým krokom je kontaktovať náš tím zákazníckej podpory..



- **Pri zmene názoru:** Máte 14 dní od nasledujúceho dňa po doručení, aby ste nás o vrátení informovali.

Pre rýchlejšie vybavenie vašej žiadosti poskytnite čo najviac informácií, vrátane fotografií a videodokumentácie.

REKLAMÁCIE

Vírivky majú 2-ročnú záruku.

V prípade, že by ste mali problém s vašou vírivkou, najprv sa pokúsime pomôcť s odstraňovaním problémov, následne vykonáme opravy. Ak ani to nebude úspešné, pristúpime k výmene poškodených dielov alebo celej vírivky.

Naskenujte QR kód a získajte prístup k našej kompletnej knižnici inštalčných videí a užitočných príručiek, ktoré vás prevedú každým krokom pri nastavovaní vašej vírivky.

Inštalčné video



Používateľský manuál



Wave Spa aplikácia



Návod na spárovanie aplikácie



BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

⚠ PREČÍTAJTE SI A DODRŽIAVAJTE VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE A POKYNY. UCHOVAJTE ICH PRE BUDÚCE POUŽITIE. NEDODRŽANIE TÝCHTO VAROVANÍ A POKYNOV MÔŽE SPÔSOBIŤ VÁŽNE ZRANENIE ALEBO SMRŤ UŽÍVATEĽOV, ZVLÁŠŤ DETÍ.

⚠ VAROVANIE!

Nepoužívajte predlžovacie káble – predlžovacie káble môžu spôsobiť pokles napätia, čo môže viesť k prehriatiu vstavaného ohrievača vírivky a ďalších komponentov, poškodiť ich a zároveň zrušiť záruku na vašu vírivku. Použitie predlžovacieho kábla môže ohroziť vašu bezpečnosť.

⚠ DÔLEŽITÉ!

PO VYPNUTÍ FUNKCIE OHRIEVANIA POČKAJTE 15 MINÚT PRED ODPOJENÍM ZÁSTRČKY ZO SIETE. ODPOJENIE ZO SIETE PRI STÁLE PRACUJÚCOM OHRIEVAČI SPÔSOBÍ ZOBRAZENIE CHYBOVÉHO KÓDU HL.

⚠ PROSÍM ČÍTAJTE POZORNE! Pri inštalácii a používaní tohto elektrického zariadenia je vždy potrebné dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia:

- Zariadenie musí byť napájané cez prúdový chránič (RCD/GFCI) s menovitým vybavovacím prúdom nepresahujúcim 30 mA.
- Elektrická inštalácia musí spĺňať požiadavky miestnych noriem. Uzemnené zariadenia musia byť trvalo pripojené k pevnej elektroinštalácii.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí byť vymenený výrobcom, jeho servisným zástupcom alebo inou kvalifikovanou osobou, aby sa predišlo nebezpečenstvu. Akékoľvek poškodené elektrické káble musia byť pred ďalším použitím okamžite vymenené odborne spôsobilou osobou.
- Nepoužívajte predlžovací kábel na pripojenie vírivky k elektrickej sieti, pretože hrozí riziko prehriatia kábla alebo úrazu elektrickým prúdom v dôsledku vadného predlžovacieho kábla.
- RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM: Nikdy nepoužívajte žiadne externé/doplnkové elektrické spotrebiče, keď ste vo vírivke alebo máte mokré telo. Nikdy neumiestňujte elektrické zariadenia, ako je lampa, telefón, rádio alebo televízia, bližšie než 1,5 m od vírivky.
- RIZIKO NÁHLEHO UTOPENIA: Je potrebné dbať maximálnej opatrnosti, aby sa zabránilo neoprávnenému prístupu detí. Aby sa predišlo nehodám, zabezpečte, že deti môžu vírivku používať len pod neustálym dohľadom dospeléj osoby. Zodpovedná dospelá osoba by mala byť prítomná počas celého používania vírivky.
- Z dôvodov zdravia a bezpečnosti neodporúčame používanie vírivky deťom mladším ako 8 rokov. Ak vírivku používa dieťa staršie ako 8 rokov, odporúča sa nastaviť teplotu maximálne na 37 °C. Dieťa nesmie byť vo vírivke nikdy ponechané bez dozoru. Ak vírivka nie je používaná, kryt by mal byť vždy riadne zabezpečený – nielen kvôli udržaniu teploty vody, ale aj aby sa zabránilo prístupu detí bez dozoru..

Je veľmi dôležité informovať príležitostných používateľov vírivky o bezpečnostných opatreniach, aby si boli vedomí možných rizík a ich obmedzení. Bezpečnostné upozornenie by malo byť trvalo umiestnené na viditeľnom mieste pre používateľov vírivky.

A. DÔLEŽITÉ: Aby nedošlo k prehriatiu ohrievača, vždy zabezpečte, aby systémom pretekalo dostatočné množstvo vody podľa nasledujúcich krokov:

1. Uistite sa, že filter nie je nainštalovaný.
2. Naplňte vírivku čerstvou a čistou vodou medzi značkami Min a Max.
3. Stlačte tlačidlo „Filter“ raz a nechajte ho bežať 10 minút.
4. Po dokončení vložte zátku proti vlasom do vstupného konektora (B). Pozri strana 10.

*Vírivku zakryte vekom, aby sa do systému nedostali nečistoty.

Horný kryt nie je bezpečnostným krytom a nenahrádza zodpovedné dohliadanie dospelých; deti musia byť v okolí vírivky vždy pod dohľadom.

Odporúča sa osprchovať pred použitím vírivky, pretože kozmetické prípravky, krémy a iné zvyšky na pokožke môžu rýchlo zhoršiť kvalitu vody.

Nepoužívajte vírivku, ak existuje možnosť, že voda alebo riadiaci systém sú zamrznuté. Aby sa predišlo náhodnému poškodeniu, domáce zvieratá by mali byť od vírivky držané ďalej.

Používanie alkoholu, drog alebo liekov pred alebo počas používania vírivky môže viesť k bezvedomiu a riziku utopenia.

Osoby s anamnézou srdcových ochorení, nízkeho alebo vysokého krvného tlaku, problémov s obehovým systémom alebo cukrovky by sa mali pred použitím vírivky poradiť s lekárom.

Používatelia liekov by sa mali poradiť s lekárom pred použitím vírivky, pretože niektoré lieky môžu spôsobiť ospalosť, zatiaľ čo iné môžu ovplyvniť srdcovú frekvenciu, krvný tlak a obeh počas používania.

Teplota vody vo vírivke by nikdy nemala presiahnuť 40 °C. Typická prevádzková teplota je medzi 34–38 °C, čo sa považuje za bezpečné pre zdravého dospelého. Nižšie teploty vody sa odporúčajú pre malé deti a pri používaní dlhšom ako 10 minút neprerušovane.

Nepodporujeme používanie vírivky počas tehotenstva; namáčanie v horúcej vode môže poškodiť nenarodené dieťa.

Používanie alkoholu, drog alebo liekov môže výrazne zvýšiť riziko smrteľného prehriatia (hypertermia).

Hypertermia nastáva, keď vnútorná teplota tela stúpne o niekoľko stupňov nad normálnu telesnú teplotu 37 °C.

Príznaky hypertermie zahŕňajú zvýšenie telesnej teploty, závraty, únavu, ospalosť a mdloby. Následky hypertermie môžu zahŕňať neschopnosť vnímať teplo, nerozpoznanie potreby opustiť vírivku, nevedomosť o hroziacich nebezpečenstvách, poškodenie plodu u tehotných žien, fyzickú neschopnosť opustiť vírivku a bezvedomie s rizikom utopenia.

Okamžite opustite vírivku, ak sa cítite nepohodlne alebo ospalo.

Nepúšťajte vírivku, keď je prázdna, pretože by to mohlo spôsobiť nevratné poškodenie čerpadla a zrušiť záruku.

Vírivka by nemala byť dlhodobo umiestnená vonku pri teplotách nižších ako 5 °C, pretože by to mohlo spôsobiť nevratné poškodenie a zrušiť záruku.

Nikdy nepridávajte vodu ku chemikáliám. Vždy pridávajte chemikálie do vody, aby sa zabránilo silným výparom alebo prudkým reakciám, ktoré môžu viesť k nebezpečnému chemickému postreku.

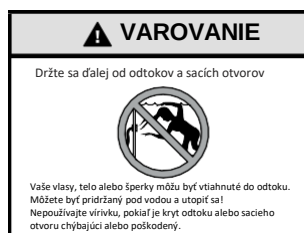
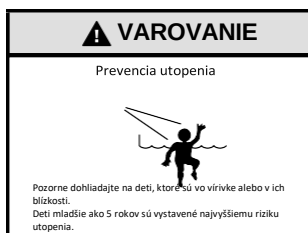
Aby sa zabránilo nebezpečenstvu spôsobenému neúmyselným resetovaním tepelnej poistky, toto zariadenie nesmie byť napájané cez vonkajšie spínacie zariadenie, ako je časovač, ani pripojené k obvodu, ktorý je pravidelne zapínaný a vypínaný dodávateľom energie.

VAROVANIE: Je potrebné zabezpečiť vhodný odvodňovací systém pre prípad pretečenia vody.

DÔLEŽITÉ: Vzhľadom na kombinovanú hmotnosť vŕivky, vody a používateľov je nesmierne dôležité, aby podklad, na ktorom je vŕivka umiestnená, bol hladký, rovný, vodorovný a schopný rovnomerne niesť túto hmotnosť počas celej doby používania vŕivky (približne 1300 kg / 2866 lb pre 6-miestnu štvorcovú vŕivku Square Wave, plus kombinovaná hmotnosť používateľov).

Ak je vŕivka umiestnená na povrchu, ktorý tieto požiadavky nespĺňa, akékoľvek poškodenie spôsobené nevhodnou podporou zruší záruku. Zabezpečenie bezpečnosti a integrity miesta inštalácie je plne zodpovednosťou majiteľa vŕivky.

Distribútor: Pool Partner s.r.o., Jesenícká 372, Dolní Jirčany 252 44 Česká republika



ZOZNAM DIELOV

Pred prvým použitím skontrolujte, či sú v balení všetky diely.

OHREV (A)



2 X FILTRAČNÁ VLOŽKA (B)



O2 X OCHRANNÝ KRYT FILTRA (C)



NAFUKOVACIA HADICA (D)



NACVAKÁVACÍ HORNÝ KRYT (E)



OPRavnÉ ZÁPLATY (F)



VYPÚŠŤACIA ZÁTKA (G)



2 X OCHRANNÉ SÍTKO (H)



KLÚČ (I)



DIAĽKOVÝ OVLÁDAČ (J)



DVOJTLAKÝ VZDUCHOVÝ
KONEKTOR (K)



ADAPTÉR NA ZÁHRADNÚ HADICU (L)



VÝSTUP CIRKULÁCIE VODY (M)



2 X FILTER KONEKTOR (N)



VZDUCHOVÝ VÝVOD (O)



KRYT VZDUCHOVÉHO VÝVODU (P)



PRÚDOVÝ CHRÁNIČ S VIDLICOU (GFCI/RCD)



ŠPECIFIKÁCIA PRODUKTU	ATLANTIC 4 CIRCULAR	ATLANTIC 6 CIRCULAR	AEGEAN 6 OCTAGONAL	PACIFIC 4 SQUARE	PACIFIC 6 SQUARE
Kapacita	2-4 ľudí	4-6 ľudí	4-6 ľudí	2-4 ľudí	4-6 ľudí
Objem vody	800L / 211GAL	1000L / 264GAL	1100L / 290GAL	600L / 159GAL	910L / 240GAL
Prietok vody	1,325L/H / 350GAL/H	1,325L/H / 350GAL/H	1,325L/H / 350GAL/H	1,325L/H / 350GAL/H	1,325L/H / 350GAL/H
Vonkajšie rozmery	Φ180 x 65cm / Φ71 x 25.6inch	Φ208 x 65cm / Φ82 x 25.6inch	195 x 195 x 65cm / 77 x 77 x 25.6inch	155 x 155 x 65cm / 61 x 61 x 25.6inch	185 x 185 x 65cm / 73 x 73 x 25.6inch
Vnútorne rozmery	Φ140 x 65cm / Φ 55 x 25.6inch	Φ168 x 65cm / Φ 66 x 25.6inch	155 x 155 x 65cm / 61 x 61 x 25.6inch	115 x 115 x 70cm / 45 x 45 x 25.6inch	145 x 145 x 65cm / 57 x 57 x 25.6inch
Hmotnosť produktu	24kgs / 53lbs	26kgs / 57.3lbs	26kgs / 57.3lbs	24kgs / 53lbs	26kgs / 57.3lbs
Hmotnosť naplnenej vírivky	820kgs / 1800lbs	1020kgs / 2248lbs	953kgs / 2100lbs	620kgs / 1366lbs	930kgs / 2050lbs
Počet trysiek	110	130	130	110	130
Napätie čerpadla	UK & EU: 220-240V 50Hz 12A US: 120V-60Hz 12A	UK & EU: 220-240V 50Hz 12A US: 120V-60Hz 12A	UK & EU: 220-240V 50Hz 12A US: 120V-60Hz 12A	UK & EU: 220-240V 50Hz 12A US: 120V-60Hz 12A	UK & EU: 220-240V 50Hz 12A US: 120V-60Hz 12A
Maximálna teplota	40°C / 104°F	40°C / 104°F	40°C / 104°F	40°C / 104°F	40°C / 104°F
Menovitý príkon pre ohrev	UK & EU: 1800W US: 1350W	UK & EU: 1800W US: 1350W	UK & EU: 1800W US: 1350W	UK & EU: 1800W US: 1350W	UK & EU: 1800W US: 1350W
Menovitý príkon trysiek	600W	600W	600W	600W	600W

NÁVOD NA OHRIEVANIE

Ohrievanie vody vo vašej vírivke obvykle prebieha rýchlosťou približne 1–1,5 °C (2–3 °F) za hodinu, avšak závisí na počiatočnej teplote vody a okolitej teplote. Nižšie uvedená tabuľka poskytuje orientačný čas potrebný na ohrievanie vírivky na 40 °C (104 °F) za rôznych podmienok.

OKOLITÁ TEPLOTA	TEPLOTA VODY	NASTAVENÁ TEPLOTA	ČAS OHREVVU
10°C / 50°F	10°C / 50°F	40°C / 104°F	23 hodín
15°C / 59°F	15°C / 59°F	40°C / 104°F	18 hodín
20°C / 68°F	20°C / 68°F	40°C / 104°F	14 hodín
25°C / 77°F	25°C / 77°F	40°C / 104°F	11 hodín
30°C / 86°F	30°C / 86°F	40°C / 104°F	8 hodín

POKYNY NA INŠTALÁCIU

PRED KAŽDÝM POUŽITÍM by mala byť testovaná RCD/GFI zásuvka podľa nižšie uvedených krokov. RCD/GFI zásuvka je prúdový chránič a kľúčový prvok elektrickej bezpečnosti vašej vŕivky. Mala by byť testovaná pred každým použitím:

1. Zapojte zástrčku do zásuvky.
2. Stlačte tlačidlo «ON / RESET», kontrolka sa rozsvieti červenou.
3. Stlačte tlačidlo «OFF / TEST», kontrolka zhasne.
4. Znova stlačte tlačidlo «ON / RESET». Ak sa kontrolka rozsvieti červenou, RCD funguje správne.



Ak sa RCD/GFI zásuvka nechová týmto spôsobom, vypnite vŕivku a kontaktujte zákaznícky servis.

INŠTALÁCIA A UMIESTNENIE VÍRIVKY

1. Podlaha musí uniesť kombinovanú hmotnosť vŕivky a osôb, ktoré ju budú používať.
2. Podlaha by mala byť protišmyková a rovná. **AK JE POVRCH NEROVNÝ ALEBO NAKLONENÝ, MÔŽE DÔJSŤ K PORUŠENIU OHRIEVANIA VPLYVOM NEROVNOMERNÉHO ZAŤAŽENIA ALEBO NEDOSTATKU TLAKU.**

VNÚTORNÁ INŠTALÁCIA

1. Pri inštalácii vŕivky v interiéri je nevyhnutné vhodné odvodnenie. Pred inštaláciou starostlivo zvážte umiestnenie vŕivky.
2. Neinštalujte vŕivku na koberec alebo iný materiál, ktorý by mohol byť poškodený vodou.

VONKAJŠIA INŠTALÁCIA

1. Bez ohľadu na miesto inštalácie je dôležité mať pevný a stabilný podklad. Ak inštalujete vŕivku vonku, uistite sa, že v okolí nie sú ostré predmety, ktoré by ju mohli poškodiť, a že miesto je rovné, aby vŕivka stála správne.
2. Počas plnenia, vypúšťania alebo používania môže voda z vŕivky pretekať. Vŕivku je vhodné umiestniť blízko odvodňovacieho miesta, ktoré pojme celkový objem vody.
3. Nevystavujte vŕivku dlhodobo priamemu slnečnému žiareniu, pretože to môže ovplyvniť pevnosť zvarov.

RADY PRE ZIMNÉ OBDOBIE

Pri inštalácii vŕivky v zime alebo počas chladných období postupujte podľa týchto odporúčaní, aby ste zabránili poškodeniu materiálov a predĺžili životnosť produktu:

1. Ak je okolitá teplota pod 10 °C, odporúča sa balenie vŕivky uchovať aspoň 2 hodiny v miestnosti s teplotou nad 15 °C pred rozbalením. Tým sa materiál vŕivky stane flexibilnejším a inštalácia bude jednoduchšia.
2. Pri plnení vŕivky musí byť teplota vody nad 5 °C, inak môže regulátor zobraziť chybový kód.
3. Vaša vŕivka je vybavená technológiou **Freeze Protect**, ktorá zabráňuje zamrznutiu vody vo vnútri systému. Je možné nastaviť ovládanie tak, aby sa ohrievanie automaticky zaplo, ak teplota klesne pod 5 °C (41 °F). Podrobné pokyny nájdete v kapitole „Obsluha vŕivky“. V prípade dlhodobej neprítomnosti doma, kedy hrozí pokles teploty pod 5 °C (41 °F), dôrazne odporúčame vŕivku vypustiť, rozložiť a uskladniť podľa odporúčaní pre skladovanie.

INŠTALÁCIA VÍRIVKY

Rozbaľte vírivku v teplom prostredí, aby fólia zostala pružná. Rozložte fóliu na rovný a hladký povrch a uistite sa, že sa na ňom nenachádzajú žiadne ostré predmety.

Odporúča sa použiť izolačnú penovú podložku na ochranu.



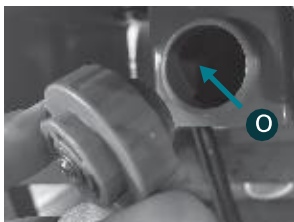
1. Rozbaľte vírivku z obalu v ohrievanom prostredí, aby bola fólia pružná, a umiestnite ju do stredu podložky.



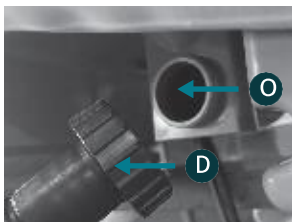
2. Odstráňte ochrannú fóliu zo všetkých častí. Úplne rozložte vírivku a uistite sa, že všetky strany sú čo najviac vertikálne postavené.



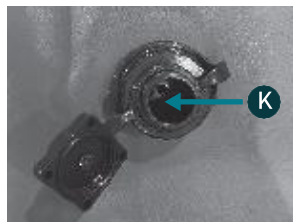
3. Opatrne rozviňte kábel a zástrčku, ktorá sa nachádza na spodnej strane ohrievača (A).



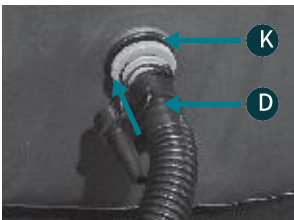
4. Z dolnej časti ohrievača odskrutkujte kryt prívodu vzduchu (O).



5. Pripojte nafukovaciu hadicu (D) na prívod vzduchu.



6. Odskrutkujte vonkajší kryt dvojdielného vzduchového ventilu (K). Dávajte pozor, aby ste neodskrutkovali čierny vnútorný ventil.



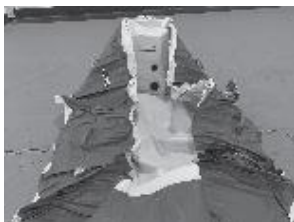
7. Pevne zasunúť hadicu (D) do nafukovacieho ventilu (K).



8. Pripojte vírivku do vhodnej zásuvky. Nepoužívajte predĺžovací kábel. Stlačte tlačidlo ON/RESET raz – kontrolka sa rozsvieti červene. Pre vypnutie stlačte tlačidlo OFF/RESET.



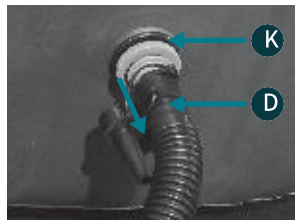
9. Stlačte tlačidlo BUBBLE na ovládači pre spustenie nafukovania vírivky.



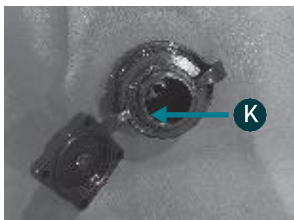
10. Aby sa vírivka rovnomerne nafúkala, jemne ťahajte steny vírivky nahor a rovnomerne rozložte spodnú časť na začiatku nafukovania.



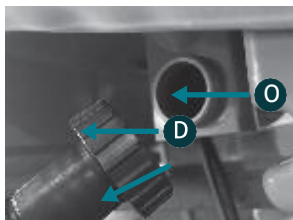
11. Keď je vírivka nafúknutá a pevná, stlačte tlačidlo BUBBLE na ovládači pre zastavenie nafukovania. Počas nafukovania nenechávajte vírivku bez dozoru.



12. Odpojte hadicu (D) od nafukovacieho ventilu (K).



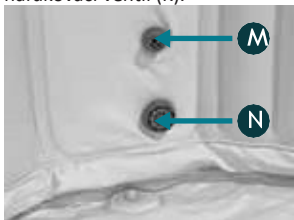
13. Znova naskrutkujte kryt na nafukovací ventil (K).



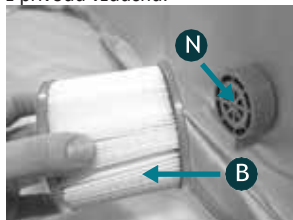
14. Odskrutkujte hadicu (D) z prívodu vzduchu.



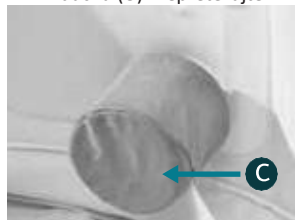
15. Znova naskrutkujte kryt prívodu vzduchu (O). Nepreťažujte.



16. Vnútri vírivky nájdite: výstupný konektor (M) a vstupný konektor (N).



17. Naskrutkujte filtračnú vložku (B) na vstupný konektor (N) po smere hodinových ručičiek, až kým nebude pevne utiahnutá rukou.



18. Nasadte kryt filtra (C) na filtračnú vložku (B).

! DÔLEŽITÉ: Aby nedošlo k prehriatiu ohrievača, vždy zabezpečte dostatočný prítok vody systémom podľa nasledujúcich krokov:

1. Uistite sa, že filter nie je nainštalovaný.
 2. Naplnite vírivku čerstvou a čistou vodou medzi značky Min a Max.
 3. Stlačte tlačidlo „Filter“ raz a nechajte bežať 10 minút.
 4. Po dokončení vložte zátku proti vlasom do prírodného konektora (B)
- * Zakryte vírivku vekom, aby sa do systému nedostali nečistoty.

INŠTALÁCIA LED SVETIEL

LED s vetlá nie sú súčasťou dodávky. Je potrebné ich zakúpiť samostatne.

▲ DÔLEŽITÉ! Je dôležité skontrolovať, či svetlá fungujú ešte pred ich inštaláciou.

Poznámka: svetlá je potrebné vložiť cez úchyty na spodnej časti vírivky pred naplnením vodou.

▲ SKONTROLUJTE OBSAH BALENIA:

1. Hlavný napájací prevodník
2. Bezdrôtový prijímač
3. LED svetelný pás
4. Diaľkový ovládač

Prvý svetelný
úchyt

Posledný
svetelný
úchyt

Spodná časť vírivky

Uistite sa, že svetelný pásik nie
je medzi úchytmi napnutý.



Hlavný
napájací
prevodník



Bezdrôtový prijímač



LED svetelný pásik



Diaľkový
ovládač

Na inštaláciu LED svetiel postupujte takto:

1. Prevlečte svetelný pás úchytmi a umiestnite ho voľne, aby mal dostatok priestoru na roztiahnutie, keď bude vírivka naplnená vodou. Príliš tesné umiestnenie môže spôsobiť poruchu.
2. Ak zostane prebytočný svetelný pás, opatrne ho vložte pod vírivku podľa tvaru bazéna.
3. Pripojte zástrčku do vhodnej zásuvky a stlačte tlačidlo POWER na diaľkovom ovládači pre test svetiel.

NAPÚŠŤANIE VÍRIVKY

1. Pred napúšťaním vírivky ťahajte napájací kábel mimo vírivku a **NEPRIPÁJAJTE** ho k elektrickej sieti.
2. Skontrolujte, že odtoková zátka umiestnená na spodnej časti vírivky je správne zasunutá a vodotesná, aby nedošlo k úniku vody počas napúšťania.
3. Vírivka je teraz pripravená na napustenie. Použite vhodnú hadicu a naplňte vírivku až po označenú hladinu vody. Nepreplňujte – hladina vody sa ďalej zvýši, keď do vírivky vstúpia ľudia.
4. Počas napúšťania vírivky by teplota vody mala byť medzi 5 °C a 30 °C, aby bol zabezpečený správny chod. Príliš horúca alebo studená voda môže spôsobiť chybové hlásenie.
5. Keď je vírivka naplnená na správnu úroveň, použite ovládač na nastavenie teploty a aktiváciu ohrevu.

Nepoužívajte dažďovú alebo povrchovú vodu, ani morskú či slanú vodu. Soľ sa môže usadzovať v čerpadle filtra a ohrievači, čo môže spôsobiť preťaženie a rýchlejšie opotrebovanie oboch komponentov.

 **Varovanie: Budte opatrní pri napúšťaní (najmä pri prvom použití). Voda musí dosiahnuť minimálnu hladinu, ale nesmie prekročiť maximálnu hladinu. Pretečenie môže spôsobiť poruchu čerpadla a poškodenie vírivky.**

Umiestnite kryt na vírivku a zabezpečte ho.

Poznámka: Klipy na upevnenie krytu majú detský bezpečnostný uvoľňovací mechanizmus – súčasne stlačte stredové tlačidlo a stlačte strany klipu, aby ste ho uvoľnili.

 **DÔLEŽITÉ:** Aby nedošlo k prehriatiu ohrievača, vždy zabezpečte dostatočný prietok vody systémom podľa nasledujúcich krokov:

1. Uistite sa, že filter nie je nainštalovaný.
 2. Naplňte vírivku čerstvou a čistou vodou medzi značky Min a Max.
 3. Stlačte tlačidlo „Filter“ raz a nechajte bežať 10 minút.
 4. Po dokončení vložte zátku proti vlasom do prírodného konektora (B).
- * Zakryte vírivku vekom, aby sa do systému nedostali nečistoty.

PREVÁDZKA VÍRIVKY

VAROVANIE! Nepoužívajte čerpadlo a vykurovací systém, ak je vírivka prázdna. Mohlo by to poškodiť zariadenie.



FILTER



'FILTER
CHANGE'

FILTROVACÍ SYSTÉM

Na použitie filtračného systému stlačte tlačidlo „FILTER“ – rozsvieti sa kontrolka a čerpadlo začne pracovať. Na zastavenie čerpadla stlačte tlačidlo „FILTER“ znovu – kontrolka zhasne.

Ako pripomenka výmeny filtra sa po približne 150 hodinách na displeji zobrazia písmená „FC“ spolu so zvukovým upozornením. Kontrolka tlačidla „FILTER“ bude stále svietiť, ale čerpadlo nebude fungovať.

Vykurovací systém taktiež nebude pracovať a kontrolka tlačidla „HEATER“ zhasne.

Ak chcete zabezpečiť, že filtračný systém je vypnutý, stlačte tlačidlo „FILTER“ znovu. Písmená „FC“ na displeji a zvukové upozornenie zmiznú. Na displeji sa zobrazí teplota vody a funkcia sa vráti do normálneho stavu. Pozrite si prosím stranu 18, kde nájdete pokyny, ako udržiavať filter..



HEATER

OHREV (HEATER)

Na spustenie vykurovacieho systému stlačte tlačidlo „HEATER“ – rozsvieti sa kontrolka. Na zastavenie ohrevu stlačte tlačidlo „HEATER“ znovu – kontrolka zhasne.

Pri zapnutí ohrevu sa automaticky spustí aj filtračný systém, aby cirkulovala voda. Po dosiahnutí prednastavenej teploty ohrev prestane pracovať, ale kontrolka ohrevu zostane svietiť. Filtračné čerpadlo bude naďalej pracovať, aj keď ohrev nebude aktívny. Keď teplota vody klesne pod prednastavenú hodnotu, systém automaticky znovu spustí ohrev vody.



UP



DOWN

NASTAVENIE TEPLOTY

Na nastavenie teploty stlačte tlačidlo „HEATER“ – čísla na displeji začnú blikať. Teplotu môžete zvýšiť alebo znížiť pomocou tlačidiel UP / DOWN. Po výbere požadovanej teploty stlačte znovu tlačidlo „HEATER“ na potvrdenie. Teplotu je možné nastaviť v rozmedzí 20 °C až 40 °C (pozri bezpečnostné pokyny pre odporúčané prevádzkové teploty).

OCHRANA PROTI ZAMRZNUTIU

Na aktiváciu ochrany proti zamrznutiu nastavte teplotu ohrevu na 20 °C a potom stlačte tlačidlo DOWN ešte raz, kým sa na displeji ovládača nezobrazí FP. Systém teraz bude regulovať teplotu vody tak, aby pri poklese pod 5 °C ohrev automaticky zapol a zabránil zamrznutiu vody v systéme.

VAROVANIE! Nepoužívajte čerpadlo a vykurovací systém, ak je vírivka prázdna. Mohlo by to poškodiť zariadenie.



BUBBLE

FUNKCIA BUBLÍN / NAFUKOVANIE HORNÉHO KRYTU

Stlačte tlačidlo „BUBBLE/INFLATE“ a trysky na bubliny sa spustia – zároveň sa rozsvieti kontrolka. Opätovným stlačením tlačidla trysky zastavíte a kontrolka zhasne. Bubliny sa automaticky vypnú po 20 minútach prevádzky. Na ich opätovné spustenie počkajte 10 minút a potom znovu stlačte tlačidlo „BUBBLE“. Automatické vypnutie po 20 minútach slúži ako bezpečnostné opatrenie, ktoré zabraňuje prehriatiu vnútorného čerpadla. Funkciu bublín je možné kedykoľvek zapnúť alebo vypnúť stlačením tlačidla pre bubliny.



WIFI

Wi-Fi

Pre viac informácií o stiahnutí a používaní našej aplikácie naskenujte nižšie uvedený QR kód. Upozorňujeme, že zariadenie vyžaduje pripojenie s frekvenciou 2,4 GHz.



LOCK

ZÁMOK

Aby sa zabránilo zmene nastavení ohrevu deťmi, je možné použiť funkciu zámku. Stlačte tlačidlo „LOCK“ na uzamknutie ovládacieho panela. Opätovným stlačením tlačidla obnovíte funkciu a odomknete.

ÚDRŽBA VODY

ÚROVEŇ VODY

Pre optimálny výkon by mala byť voda napustená a udržiavaná medzi značkami „Min“ a „Max“ na vnútornej stene vašej vírivky.

DÔLEŽITOSŤ ÚPRAVY VODY

Je veľmi dôležité pravidelne kontrolovať a správne upravovať vodu vo vašej vírivke, aby bola zabezpečená maximálna radosť z používania a predĺžená životnosť vírivky. Správna úprava vody je kľúčová, pretože vírivky pri nesprávnej starostlivosti môžu obsahovať baktérie, z ktorých tie najbežnejšie môžu viesť k ochoreniu legionárskou chorobou.

Riziko sa zvyšuje s vekom používateľa, ale niektoré skupiny sú vystavené vyššiemu riziku, napríklad:

- ľudia starší ako 45 rokov
- osoby s cukrovkou, pľúcnymi alebo srdcovými ochoreniami
- fajčiari a osoby s nadmernou konzumáciou alkoholu
- osoby s oslabeným imunitným systémom
- ľudia trpiaci chronickými ochoreniami dýchacích ciest alebo obličiek

AKO SA ĽUDIA NAKAZIA LEGIONÁRSKOU CHOROBOU?

K nákaze dochádza vdýchnutím malých vodných kvapiek (aerosolov), ktoré obsahujú baktérie a sú suspendované vo vzduchu. Riziko legionely sa zvyšuje, ak:

- teplota vody v celom systéme alebo jeho častiach je medzi 20 °C a 45 °C, čo je vhodné pre rast baktérií.
- dochádza k tvorbe vdýchnuteľnej vodnej hmly a voda sa usadzuje alebo cirkuluje.
- existujú usadeniny podporujúce rast baktérií, ktoré poskytujú zdroj živín, napr. hrdza, kal, vodný kameň, organická hmota a biofilm (napr. z tela).

Na udržanie vírivky v dokonalom stave vždy používajte správne chemikálie a pravidelne meňte filtre. Chemikálie pre vírivky je možné objednať u akéhokoľvek známeho predajcu. Pri čistení okolia vírivky používajte vždy produkty vhodné pre spa, pretože bežné domáce čističe často obsahujú fosfáty podporujúce rast rias alebo detergenty spôsobujúce penenie. Ďalej je dôležité vodu vo vírivke pravidelne meniť, najmä pri častom používaní.

Je nevyhnutné udržiavať vodu vo vírivke hygienickú a bez baktérií prenášaných vodou, ako je Legionella, správnym chemickým ošetrením a pravidelnou výmenou filtrov, bez ohľadu na dĺžku alebo frekvenciu používania vírivky.

Správna úprava vody zabezpečí bezpečnosť používateľov, zníži potrebu častej výmeny vody a zároveň predĺži životnosť čerpadla.

Na zníženie penenia na hladine vody je ideálne sa pred vstupom do vírivky osprchovať, čo pomôže odstrániť z pokožky akékoľvek krémy alebo oleje. Podrobnejšie informácie o používaní chemikálií nájdete v návode výrobcu.

NÍZKE pH

Odporúčame udržiavať pH vody medzi 7,2 a 7,6, celkovú alkalitu medzi 80 a 120 ppm a voľný chlór medzi 3 a 5 ppm.

Nízke pH môže poškodiť vírivku a čerpadlo.

Poškodenie spôsobené chemickou nerovnováhou nie je kryté zárukou. Zakúpte si testovaciu sadu a pred každým použitím vírivky, najneskôr však raz týždenne, skontrolujte chemické parametre vody.

ČISTENIE A SKLADOVANIE

ČISTENIE VÍRIVKY

Zvyšky pracích prostriedkov a rozpustené látky z plaviek a chemikálií sa postupne hromadia vo vode vírivky. Na čistenie použite mydlo a vodu a dôkladne opláchnite. Pozor: nepoužívajte tvrdé kefy ani abrazívne čistiace prostriedky.

OPRAVA PREDRATIE VÍRIVKY

Ak je fólia vírivky poškodená alebo predratená, použite dodané opravné záplaty. Poškodené miesto najprv dôkladne osušte. Na opravnú záplatu naneste silné lepidlo a priložte ju na poškodené miesto. Povrch vyhladte, aby sa odstránili vzduchové bubliny, a nechajte zaschnúť po dobu 12 hodín pred opätovným použitím vírivky.

AKO VYPRÁZDNITE VÍRIVKU

1. Najprv odpojte RCD zástrčku od elektrickej siete.
2. Zložte skrutkovacie viečko z odtokového otvoru (pod čerpadlom vírivky), pričom nechajte v otvore drenážnu zátku, aby nedošlo k neočakávanému odtoku vody.
3. Pripojte hadicu k odtokovému otvoru a nasmerujte voľný koniec hadice vhodným smerom.
4. Vyberte drenážnu zátku z otvoru na dne vírivky, aby voda mohla odtekať.
5. Po úplnom vyprázdnení vírivky spustíte funkciu bublín na 30 sekúnd, aby sa voda odstránila z potrubia.
6. Po dokončení vypúšťania odpojte hadicu, vložte späť drenážnu zátku a zašrubujte odtokové viečko naspäť.

USKLADNENIE VÍRIVKY

Uistite sa, že všetka voda bola z vírivky a čerpadla úplne odstránená. To je zásadné pre predĺženie životnosti vírivky. Odporúčame použiť mokrú-suchý vysávač na vyfúknutie alebo odsatie zvyšnej vody z potrubia a čerpadla. Vyberte filtračnú kazetu a nechajte telo vírivky úplne vyschnúť. Vírivku skladujte na suchom mieste, ideálne mierne nad zemou a mimo extrémnych teplôt.

Pozor: Plast pri mrazivých teplotách zoslabuje a ľahko sa poškodí. Skladovanie vírivky vonku bez krytu v zimných mesiacoch vedie k strate záruky.

ČISTENIE FILTRAČNEJ VLOŽKY

Pre optimálny výkon, ak vírivku používate 2-3× týždenne, vymeňte filter každý týždeň. Pri menej častom používaní filter vymeňte pred každým použitím.

1. Zložte kryt filtra a vyberte filtračnú kazetu.
2. Filtračnú kazetu je možné občas opláchnuť studenou vodou a znovu použiť. Ak je však kazeta stále znečistená alebo zafarbená, vymeňte ju za novú. Ak sú v papierovom filtri diery alebo je zjavne opotrebovaný, nahradte kazetu novou filtračnou vložkou pred ďalším použitím. Neodporúčame čistiť filter pod tlakom.
3. Nasadte kryt filtra späť na kazetu a prišrubujte ho na filtračný konektor po smere hodinových ručičiek, až kým nebude dotiahnutý ručne.

Na udržanie čistej vody kontrolujte filtračnú kazetu každý deň.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Ak narazíte na problémy s vašou vírivkou, nižšie nájdete možné príčiny a odporúčané riešenia:

PROBLÉM	PRÍČINA	RIEŠENIE
Systém bublinových trysiek nefunguje	- čerpadlo vzduchu je prehriate - problém s vykurovacou jednotkou - čerpadlo vzduchu je v režime chladenia	- odpojte systém, po vychladnutí čerpadla vzduchu ho znovu zapojte a stlačte tlačidlo pre bubliny na otestovanie - systém bublinových trysiek môže pracovať 20 minút, potom sa automaticky zastaví; po 10 minútach ochladenia ho možno znovu spustiť - kontaktujte zákaznícky servis, ak sa problém nevyrieši
Vykurovací systém nefunguje	- voda je príliš horúca / nad maximálnu hodnotu senzora - nastavená teplota je príliš nízka - znečistená filtračná vložka - nevhodná úroveň vody - porucha vykurovacieho tela - porucha riadiacej jednotky	- odpojte vírivku od siete a nechajte vodu vychladnúť - odpojte ovládaciu jednotku a uistite sa, že sú piny suché - vyčistite alebo vymeňte filtračnú vložku - doplňte vodu na odporúčanú úroveň - kontaktujte zákaznícky servis pre radu - obraťte sa na kvalifikovaného elektrikára
Filtračný systém nefunguje / cvakanie pri zapnutí filtra	- znečistená filtračná vložka - nízka úroveň vody - problém s vykurovacou jednotkou - Porucha riadiacej jednotky	- vyčistite alebo vymeňte filtračnú vložku - doplňte vodu - kontaktujte zákaznícky servis, ak sa problém nevyrieši - pozrite si varovanie na strane 12 a uistite sa, že systémom preteká dostatok vody - odstráňte kryt filtra
Únik vody z vírivky	- vnútorná fólia je poškodená alebo predratá - viečko vzduchového ventilu je povolené - drenážna zátka nie je dotiahnutá	- použite dodanú opravnú záplatu - dotiahnite viečko vzduchového ventilu - vyčistite drenážnu zátka a pevne ju nasadte do odtoku
Voda nie je čistá	- nedostatočná doba filtrácie - znečistená filtračná vložka - nesprávna úprava vody	- predĺžte dobu filtrácie - vyčistite alebo vymeňte filtračnú vložku - riadte sa pokynmi výrobcu chemikálií
Displej zobrazuje teplotu vyššiu než 40 °C po vypnutí kúrenia	- zvýšená voda vo vírivke je stále ohrievaná zvyškovou teplotou - prúdenie vody filtrom môže byť zablokované	- odpojte zariadenie od siete a počkajte, teplota začne klesať a vráti sa do normálu - pozrite stranu 12 a uistite sa, že systémom preteká dostatok vody - odstráňte kryt filtra

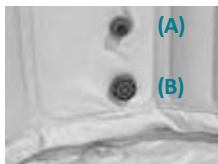
VÝMENA OHREVU

Odpojenie ECO ohrievača:

Existuje päť hlavných miest, kde je ohrievač pripojený k fólii vírivky:

1. Výstupný konektor (A) – ak máte vírivku s dvojitém vstupom, je tu ďalší vstup filtra.
2. Vstupný konektor (B)
3. Wi-Fi diaľkový ovládač
4. Konektor vzduchových bublín

(1,2)



(3)



(4 Type 1 Jubilee Clamp)



(4 Type 2 Screw Cap)



Príprava pred vybratím ECO ohrievača:



1. Pre bezpečnosť vždy odpojte zástrčku od elektrickej siete.



2. Uistite sa, že odtoková zátka na spodnej časti vírivky je na svojom mieste.



3. Odstráňte kryt z odtokovej trubky, ktorá sa nachádza pod ohrievačom na vonkajšej strane vírivky.



4. Pripojte nafukovaciu hadicu, aby voda otekala mimo vírivku.
Ak chcete použiť záhradnú hadicu, pripojte k odtokovej trubke adaptér na odtok (súčasť balenia) a potom pripojte hadicu.



5. Teraz môžete vytiahnuť odtokovú zátku zo spodnej časti vírivky, čím umožníte odtok vody.



6. Keď je vírivka úplne vyprázdnená, odpojte hadicu a znovu nasadte kryt odtoku. Nezabudnite tiež vrátiť odtokovú zátku späť na spodnú časť vírivky.

VÝMENA OHREVVU

Vybratie ECO ohrievača:



1. Použijte dodávaný kľúč na odskrutkovanie konektorov filtra vo vnútri vnútornej fólie.



2. Odskrutkujte a odpojte drôtový ovládač.



3. Odpojte trubku dvojitého vstupu (Dual Inlet Connector) z boku ohrievača pomocou skrutkovača.



4. Pod ohrievačom nájdete konektor vzduchového ventilátora bublín (Air Bubble Blower Connector). Ten by mal byť utiahnutý len rukou a mal by ísť ľahko odstrániť.



5. Prevlečte kábel ovládača a prúdový chránič (PRCD) otvorom vo vnútri kapsy pre ovládač. Váš ECO ohrievač je teraz odpojený od fólie vírivky



6. Vyberte jednotku ohrievača zo spodnej časti nafukovacej fólie.

VÝMENA OHREVVU

Nahradíte ohrievač novou jednotkou:



1. Opatrne umiestnite nový ohrievač do nafukovacej fólie.



2. Znovu pripojte trúbku dvojitého vstupu (Dual Inlet Connector) k boku ohrievača pomocou skrutkovača.



3. Znovu pripojte konektor vzduchového ventilátora bublín tak, že zasuniete pružnú hadicu späť na miesto.



4. Zabezpečte pružnú hadicu pomocou Jubilee spony alebo skrutkovacieho krytu.



5. Znovu pripojte drôtový ovládač ku káblu ovládača.



6. Použite dodávaný kľúč a znovu našrôbujte konektory filtra vo vnútri vnútornej fólie.

CHYBOVÉ KÓDY OVLÁDACIEHO PANELU

KÓD	PRÍČINA	RIEŠENIE
FC	Po približne 150 hodinách prevádzky filtračného systému sa zobrazí kód FC (výmena filtra), ktorý vás upozorní na potrebu skontrolovať filter. Tlačidlá čerpadla a kúrenia budú počas tejto doby deaktivované.	Skontrolujte, či je filter čistý, a v prípade potreby ho vymeňte. Potom znovu stlačte tlačidlo „Filter“. Kód chyby FC zmizne, na displeji sa zobrazí teplota vody a všetky funkcie sa vrátia do normálneho režimu.
SL	Upchatý alebo špinavý filter. Nízka okolitá teplota: potrubie a vykurovacie teleso sú príliš studené a nemôžu správne fungovať.	Skontrolujte, či je filter čistý, a v prípade potreby ho vymeňte. Nalejte do vrívky trochu teplej vody.
HL	Blokácia v systéme bráni cirkulácii vody a spôsobuje falošné zobrazenie vysokej teploty.	Skontrolujte prietok vody z výstupu filtra rukou; ak je prietok slabý, žiadny alebo vykurovacie teleso vydáva škripavý zvuk: 1. Vyčistite alebo vymeňte filtračnú vložku Opláchnite filter pod vodovodným kohútikom, aby sa odstránili nečistoty. Ak sa do motora dostanú nečistoty, môže sa lopatka čerpadla zaseknúť. Odpojte vrívku od siete, vypustite vodu a vyberte filter, potom skontrolujte výstup na prípadné upchávky. Tvrdá voda môže spôsobovať usadzovanie vodného kameňa. Vypnite vrívku zo siete, vyberte filter a použite záhradnú hadicu na prepláchnutie čistej vody vstupom a výstupom, aby sa uvoľnil vodný kameň alebo iné nečistoty. Nečistoty z vody odstráňte sitkom.
SH	Problém so snímačom teploty vody.	Kontaktujte, prosím, zákaznícky servis.
FP	Bol aktivovaný režim ochrany proti mrazu.	Pre ukončenie režimu ochrany proti mrazu (FP) najprv stlačte tlačidlo HEATER a potom tlačidlo UP, kým nedosiahnete 20 °C. Ovládač sa vráti do normálneho režimu. Ak sa kód FP po tomto postupe stále zobrazuje, môže byť problém s ovládačom. V takom prípade kontaktujte zákaznícky servis.
PE	Vykurovacie teleso zistilo, že je vrívka pripojená cez predlžovací kábel alebo že zásuvka nie je uzemnená.	Nepoužívajte predlžovací kábel. Pripojte vrívku priamo do elektrickej siete. Ak je vrívka pripojená priamo a kód chyby sa stále zobrazuje, odporúčame nechať odborníka skontrolovať, či bola zásuvka správne nainštalovaná.

ZÁRUKA A REKLAMÁCIE

Tento produkt je krytý dvojročnou zárukou na materiálové a výrobnú vadu iba v prípade, že bol zakúpený u oficiálneho distribútora alebo autorizovaného predajcu. Záruka začína dňom prevzatia produktu a na uplatnenie reklamácie je potrebný doklad o kúpe. Počas záručnej doby oficiálny distribútor alebo autorizovaný predajca vymení alebo opraví akékoľvek vadné diely. Akékoľvek vymenené alebo opravené produkty budú aj naďalej kryté zárukou po zvyšok pôvodnej záručnej doby.

Náklady na dopravu

Počas záručnej doby hradíme (oficiálny distribútor alebo autorizovaný predajca) náklady na vrátenie produktu a jeho výmenu v rámci reklamácie. Vrátenie produktu musí byť vždy koordinované s oficiálnym distribútorom alebo autorizovaným predajcom. Náklady na zaslanie, ktoré zákazník zariadi bez nášho súhlasu, nehradíme. V prípade problémov, prosím, kontaktujte náš zákaznícky servis, ktorý zahájí záručný proces.

Podmienky záruky

Táto obmedzená záruka sa nevzťahuje na vady vzniknuté nedbalosťou, nehodou alebo nesprávnym použitím produktu, bežným opotrebovaním, nedodržaním pokynov v návode, nevhodnou alebo nedostatočnou údržbou, pripojením na nevhodný zdroj energie, chemickým poškodením alebo poškodením spôsobeným stratou vody, neautorizovanými úpravami či opravami, komerčným využitím produktu alebo prírodnými či vonkajšími príčinami, ako je požiar, blesk alebo záplava.

Ďalšie podmienky

Záruka platí iba v krajine nákupu, vzťahuje sa len na pôvodného kupujúceho a nie je prenosná. Akékoľvek opravy vykonané servisom, ktorý nie je schválený oficiálnym distribútorom Wave alebo autorizovaným predajcom, môžu záruku zneplatniť.

APLIKÁCIA

Ovládač kompatibilný s Wi-Fi je potrebné zakúpiť samostatne.

PRIPOJENIE APLIKÁCIE

1. Uistite sa, že je vaša vírivka umiestnená na mieste so silným Wi-Fi signálom.
2. Stiahnite si aplikáciu Wave Spa do svojho smart zariadenia z App Store alebo Google Play.
3. Zaregistrujte si účet.
4. Postupujte podľa pokynov na obrazovke pre spárovanie vírivky s vašou Wi-Fi sieťou.

wave



*Vyžaduje pripojenie k internetu.



PRED PRIPOJENÍM VAŠEJ VÍRIVKY K APLIKÁCII WAVE SPA – ZABEZPEČTE SILNÝ WI-FI SIGNÁL

Uistite sa, že je váš Wi-Fi signál dostatočne silný a pokrýva celú záhradu. V prípade potreby kontaktujte svojho poskytovateľa internetu pre ďalšiu pomoc.

Prosím, naskenujte QR kód pre pokyny na spárovanie aplikácie.

Pred pokračovaním sa uistite, že je vaša Wi-Fi nastavená na frekvenčné pásmo 2,4 GHz.



Distributor:
Pool Partner s.r.o.
Jesenická 372, Dolní Jirčany
252 44 Česká republika
www.poolpartner.cz, info@poolpartner.cz